





 smeg

DOLCE & GABBANA

Dolce&Gabbana e Smeg uniscono le loro anime artistiche in un viaggio alla scoperta dei colori e delle bellezze della Sicilia, all'insegna di creatività, arte e design per un progetto autenticamente Made in Italy. Divina Cucina racconta delle radici dell'Italia, le sue tradizioni e feste popolari, nel nuovo set cucina freestanding e cappa con frigorifero Fabes coordinato, reso unico da colori vivaci e carichi di intensità narrativa. Il set cucina è presentato in due varianti: una caratterizzata da raffigurazioni tratte dalla poetica del teatro dei pupi e del Carretto Siciliano, in cui a dominare sono il rosso fuoco e l'arancione, l'altra dalla stampa maiolica nei toni dell'azzurro e del bianco. Tutto questo è stato possibile grazie alla lunga esperienza di Smeg nel settore dell'elettrodomestico di design, e all'anima creativa di Dolce&Gabbana.

Dolce&Gabbana and Smeg unite their artistic sensibilities in a journey to discover the colours and beauty of Sicily for an authentically 'Made in Italy' project under the shared standard of creativity, art, and design. Divina Cucina is a tribute to Italy's roots, its traditions and popular festivals in the form of a new freestanding kitchen set and cooker hood with a coordinated Fabes fridge, rendered unique by bold colours and narrative intensity. The collection is presented in two variants, one characterised by representations inspired by the Sicilian puppet theatre and the traditional hand-painted cart, where the dominant tones are fiery red and orange; the other one by a majolica print in shades of blue and white. All of this has been made possible thanks to Smeg's long experience in quality appliances and the creative soul of Dolce&Gabbana.



Cucina e cappa carretto

Un tripudio di colori luminosi e carichi di enfasi narrativa: la decorazione della cucina carretto trae ispirazione dalle caratteristiche carrettelle, utilizzate per la vendita ambulante di agrumi e granite, presenti negli angoli più suggestivi delle località siciliane. Le forme e i colori rievocano la poetica del carretto siciliano, un simbolo folcloristico tra i più riconoscibili dell'isola. La parte frontale della cucina è ornata con motivi geometrici, policromi e romboidali, in uso nella ceramica pavimentale, con stidde - stelle - e fiori stilizzati che richiamano la delicata atmosfera primaverile. Nella cappa troneggia al centro il pittoresco fico d'India insieme ad altri frutti sui lati: il tutto al di sopra di un fregio a motivi fitomorfi e floreali. Infine gli stessi elementi decorativi ornano il camino, chiudendo in modo armonioso questa sinfonia di greche e colori.

Cooker and hood with cart decorations

An explosion of bright colours, full of narrative emphasis: the decoration of this cooker draws inspiration from the traditional carrettelle, or carts, used by itinerant vendors of citrus fruits and shaved ice, which one finds in the most picturesque corners of Sicily. The forms and colours evoke the poetics of the Sicilian cart, among the most recognizable folkloristic symbols on the island. The front of the cooker is decorated with geometric, polychrome and rhomboidal motifs used in flooring tiles and with stylized stidde - stars - and flowers that recall the delicate atmosphere of spring. Dominating the centre of the exhaust hood is the distinctive prickly pear, with other fruits on the sides, with a frieze of plant and floral motifs below. Finally, the decorative elements extend to the chimney, harmoniously concluding this symphony of fret patterns and gorgeous colours.





Cappa a parete, 90 cm

KT90DGC

Comandi a pulsante
 3 velocità d'aspirazione
 2 lampade led (1 W cad)
 3 filtri in alluminio
 Diametro condotto di espulsione: 150 mm, con valvola di non ritorno
 Potenza motore 275 W
 Capacità di aspirazione in modalità libera: 820 m³/h

Cucina da arredamento, 90 cm

TR90DGC9

Piano:
 Griglie in ghisa
 Bruciatore ultrarapido (5 kW)
 Pianale smaltato nero
 5 zone di cottura

Forno:
 Classe A
 Maxi Volume
 5 livelli di cottura
 Smalto Ever Clean
 Controllo elettronico
 Porta a triplo vetro
 Interno porta tuttovetro
 Vetro interno rimovibile
 Raffreddamento tangenziale
 Forno termoventilato
 9 funzioni
 Funzione di pulizia Vapor Clean
 Altre funzioni:
 Scongellamento a tempo
 Opzione programmazione di inizio e fine cottura
 Segnalatore acustico di fine cottura
 Porta con chiusura Soft close
 3 pannelli catalitici autopulenti di serie
 In dotazione: 1 girarrosto
 Voltaggio: 220-240 V

Vano portaoggetti con apertura a cassetto
 Dimensioni: LxPxH 90x60x90 cm

Exhaust hood, 90 cm

KT90DGC

Motor power: 275 W
 Free outlet maximum capacity: 820 m³/h
 Victoria knobs
 3 speeds
 Intensive speed
 3 aluminium grease filters
 Vent outlet Ø 150 mm with non return valve
 2 led lamps (2 W)
 Voltage 220-240 V

Freestanding cooker, 90 cm

TR90DGC9

Hob:
 Heavy duty cast iron pan stands
 Ultra rapid burners (5 kW)
 Matt black enamelled burner caps
 5 cooking zones

Main Oven:
 Energy Class A
 Air cooling system
 Enamel interior
 Side lights
 Electronic control
 Triple glazed doors
 4 different cooking levels
 Gross capacity: 126 l
 Tangential cooling system
 Closed door grilling
 Electronic 5 buttons
 Electronic timer with start and end of cooking
 Acoustic alarm
 Cleaning function catalysis
 Temperature: from 50 to 260 °C
 Lighting when door is opened
 2 halogen lamps, power 40 W
 Metal racks, 4 cooking levels
 1 rotisserie kit
 Voltage: 220-240 V

Storage compartment drawer
 Dimensions: WxPxH 90x60x90 cm

Frigorifero carretto

Il frigorifero carretto si ispira, anch'esso, alle carrettelle, richiamando nelle forme e nei colori il carretto della tradizione siciliana. Nella parte frontale del frigorifero troviamo greche di colore giallo brillante a richiamare il sole dell'isola del Sud Italia ed una ruota carretto, omaggio ad uno dei simboli d'eccellenza dell'artigianato siciliano. Al centro, invece, campeggia un grande ovale che racchiude una composizione di frutti e agrumi, della terra di Trinacria, dove si riconoscono limoni, fichi d'India, melagrane, uva, arance e mandarini con fiori di zagara su fondo arancione, circondati da motivi a scacchiera.

Refrigerator with cart decorations

This fridge is also inspired by the carrettelle, recalling the traditional Sicilian vehicle in its forms and colours. On the front of the refrigerator we find bright yellow fret patterns that evoke the sun of the Mediterranean island, along with a cart wheel, homage to one of the quintessential symbols of Sicilian craftsmanship. In the centre is a large oval that frames a composition of fruits from the land of the Trinacria: lemons, prickly pears, pomegranates, grapes, oranges and blossoming tangerines against an orange background and surrounded by checkerboard motifs.





Frigorifero

FAB28RDGC3

RIGHT HAND HINGES

Frigorifero ventilato
Capacità totale lorda: 256 l
1 compressore
Cerniere a destra

FRIGORIFERO:

Volume utile scomparto alimenti freschi: 222 l
Illuminazione interna a LED
3 ripiani regolabili in cristallo
1 cassetto frutta e verdura
1 ripiano copriveduriera in cristallo
1 ripiano portabottiglie
Accessori frigorifero: Pettine fermabottiglie,
2 cursori
Controporta:
1 balconcino con coperchio trasparente
2 balconcini regolabili
Balconcini portaoggetti con filo metallico
1 balconcino portabottiglie con filo metallico

CONGELATORE:

Volume utile scomparto alimenti congelati: 26 l
1 vaschetta ghiaccio

Ingombro con porta aperta a 90° : 76,2 cm (con maniglia inclusa)

DIMENSIONI: HxLxP 151x60x68,2 CM (73,2 CM CON MANIGLIA)

Abbinabile Side-by-Side al congelatore CVB20L

Refrigerator

FAB28RDGC3

RIGHT HAND HINGES

REFRIGERATOR:

Fan assisted cooling
Storage volume fresh food compartment: 222 l
Interior light
3 adjustable glass shelves
Glass shelf to cover fruit and vegetable container
Bottle shelf

INNERDOOR:

Adjustable balcony storage with metal supports
2 adjustable balconies
1 balcony shelf with transparent cover
1 bottle balcony with metal wire

FREEZER:

Storage frozen food compartment: 26 l
Ventilated
Accessories internal compartment: Ice tray

Annual energy consumption: 180 kWh

Electrical connection rating: 90 W

Climatic class: SN, N, ST, T

Noise level: 39 dB(A)

Freezing capacity: 2 kg/h

Temperature rising time: 12 h

Voltage: 220-240 V

Current: 0,75 A

Frequency: 50 Hz

Accessories: Bottle holder



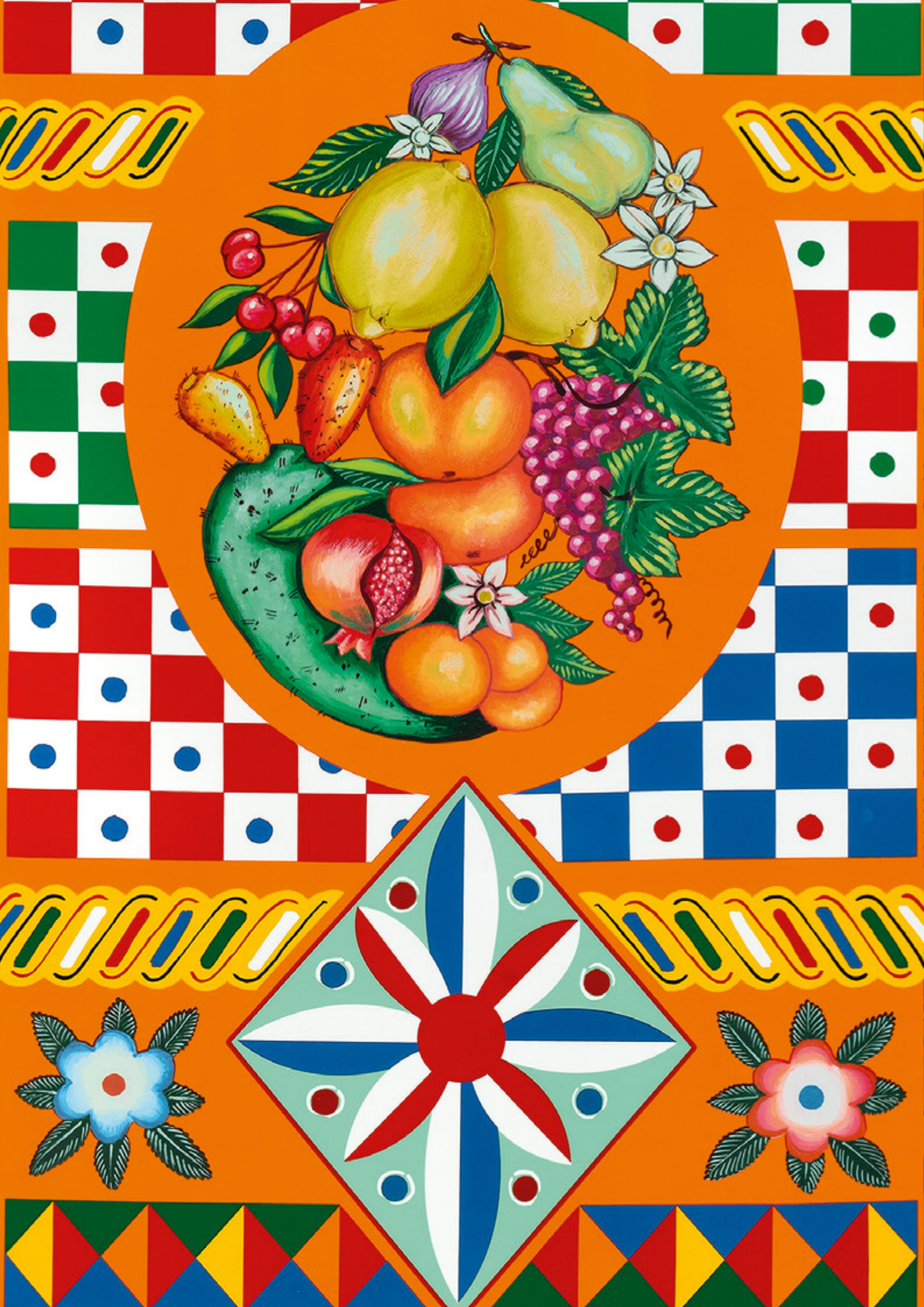
Cappa a parete / Chimney hood, 90 cm



Cucina da arredamento / Freestanding cooker, 90 cm



Frigorifero monoporta / Single door refrigerator, 60 cm





Cucina e cappa maiolica

La cucina a motivo maiolica, guardando alle decorazioni della ceramica come iconografia della storia della Sicilia, è un racconto emozionante. Nella cappa vengono raffigurate le rovine di un tempio antico; sulle parti laterali sono invece ritratti, su ceramica, due paesaggi dell'entroterra dell'isola: uno racconta scene di vita quotidiana; nell'altro appaiono i ruderi di un castello edificato dai Bizantini ed un santuario del trecento.

Kitchen and hood with majolica decorations

The majolica kitchen is inspired by traditional ceramic decoration, which ties it to the iconography of Sicily's history. The hood features the ruins of an ancient temple; the side panels, painted as if on ceramic, portray two inland landscapes: one featuring scenes of everyday life, the other hosts the ruins of a castle built by the Byzantines and a 14th-century sanctuary.

Cappa a parete, 90 cm

KT90DGM

Comandi a pulsante
3 velocità d'aspirazione
2 lampade led (1 W cad)
3 filtri in alluminio
Diametro condotto di espulsione: 150 mm, con valvola di non ritorno
Potenza motore 275 W
Capacità di aspirazione in modalità libera: 820 m³/h

Exhaust hood, 90 cm

KT90DGM

Motor power: 275 W
Free outlet maximum capacity: 820 m³/h
Victoria knobs
3 speeds
Intensive speed
3 aluminium grease filters
Vent outlet Ø 150 mm with non return valve
2 led lamps (2 W)
Voltage 220-240 V

Cucina da arredamento, 90 cm

TR90DGM9

Piano:
Griglie in ghisa
Bruciatore ultrarapido (5 kW)
Pianale smaltato nero
5 zone di cottura

Forno:
Classe A
Maxi Volume
5 livelli di cottura
Smalto Ever Clean
Controllo elettronico
Porta a triplo vetro
Interno porta tuttovetro
Vetro interno rimovibile
Raffreddamento tangenziale
Forno termoventilato
9 funzioni
Funzione di pulizia Vapor Clean
Altre funzioni:
Scongelamento a tempo
Opzione programmazione di inizio e fine cottura
Segnalatore acustico di fine cottura
Porta con chiusura Soft close
3 pannelli catalitici autopulenti di serie
In dotazione: 1 girarrosto
Voltaggio: 220-240 V

Vano portaoggetti con apertura a cassetto
Dimensioni: LxPxH 90x60x90 cm

Freestanding cooker, 90 cm

TR90DGM9

Hob:
Heavy duty cast iron pan stands
Ultra rapid burners (5 kW)
Matt black enamelled burner caps
5 cooking zones

Main Oven:
Energy Class A
Air cooling system
Enamel interior
Side lights
Electronic control
Triple glazed doors
4 different cooking levels
Gross capacity: 126 l
Tangential cooling system
Closed door grilling
Electronic 5 buttons
Electronic timer with start and end of cooking
Acoustic alarm
Cleaning function catalysis
Temperature: from 50 to 260 °C
Lighting when door is opened
2 halogen lamps, power 40 W
Metal racks, 4 cooking levels
1 rotisserie kit
Voltage: 220-240 V

Storage compartment drawer
Dimensions: WxPxH 90x60x90 cm





Frigorifero maiolica

Il frigorifero maiolica è un trionfo di tinte blu e bianche che, oltre a restituire un effetto cromatico figurativo delle cucine tipiche dell'isola, narra un territorio, attraverso le foglie di acanto, i fiori di giglio e le geometrie delle maioliche. Nel pannello centrale vi è dipinto un tempio, di origine greco-dorica; sul laterale sinistro è possibile ammirare, tra i disegni tipici delle maioliche, uno scorcio del litorale agrigentino, mentre sul lato opposto è raffigurata la casa natale di uno dei figli più illustri di queste terre, Luigi Pirandello.

Refrigerator with majolica decorations

This majolica fridge is a triumph of blues and whites, which, in addition to recreating the chromatic atmosphere of a typical Sicilian kitchen, embodies the spirit of the island in the acanthus leaves, lilies and geometric majolica patterns. The central panel features a temple of Greco-Doric origin, on the left side, among classic majolica motifs, is a view of the Sicilian coast, while the opposite side depicts the birthplace of one of the region's most illustrious native sons, Luigi Pirandello.

Frigorifero

FAB28RDGM3

RIGHT HAND HINGES

Frigorifero ventilato
Capacità totale lorda: 256 l
1 compressore
Cerniere a destra

FRIGORIFERO:

Volume utile scomparto alimenti freschi: 222 l
Illuminazione interna a LED
3 ripiani regolabili in cristallo
1 cassetto frutta e verdura
1 ripiano copriveduriera in cristallo
1 ripiano portabottiglie
Accessori frigorifero: Pettine fermabottiglie,
2 cursori
Controporta:
1 balconcino con coperchio trasparente
2 balconcini regolabili
Balconcini portaoggetti con filo metallico
1 balconcino portabottiglie con filo metallico

CONGELATORE:

Volume utile scomparto alimenti congelati: 26 l
1 vaschetta ghiaccio

Ingombro con porta aperta a 90°: 76,2 cm (con maniglia inclusa)
DIMENSIONI: HxLxP 151x60x68,2 CM (73,2 CM CON MANIGLIA)

Abbinabile Side-by-Side al congelatore CVB20L

Refrigerator

FAB28RDGM3

RIGHT HAND HINGES

REFRIGERATOR:

Fan assisted cooling
Storage volume fresh food compartment: 222 l
Interior light
3 adjustable glass shelves
Glass shelf to cover fruit and vegetable container
Bottle shelf

INNERDOOR:

Adjustable balcony storage with metal supports
2 adjustable balconies
1 balcony shelf with transparent cover
1 bottle balcony with metal wire

FREEZER:

Storage frozen food compartment: 26 l
Ventilated
Accessories internal compartment: Ice tray

Annual energy consumption: 180 kWh
Electrical connection rating: 90 W
Climatic class: SN, N, ST, T
Noise level: 39 dB(A)
Freezing capacity: 2 kg/h
Temperature rising time: 12 h
Voltage: 220-240 V
Current: 0,75 A
Frequency: 50 Hz

Accessories: Bottle holder





Cappa a parete / Chimney hood, 90 cm



Cucina da arredamento / Freestanding cooker, 90 cm



Frigorifero monoporta / Single door refrigerator, 60 cm

 smeg
DOLCE & GABBANA



